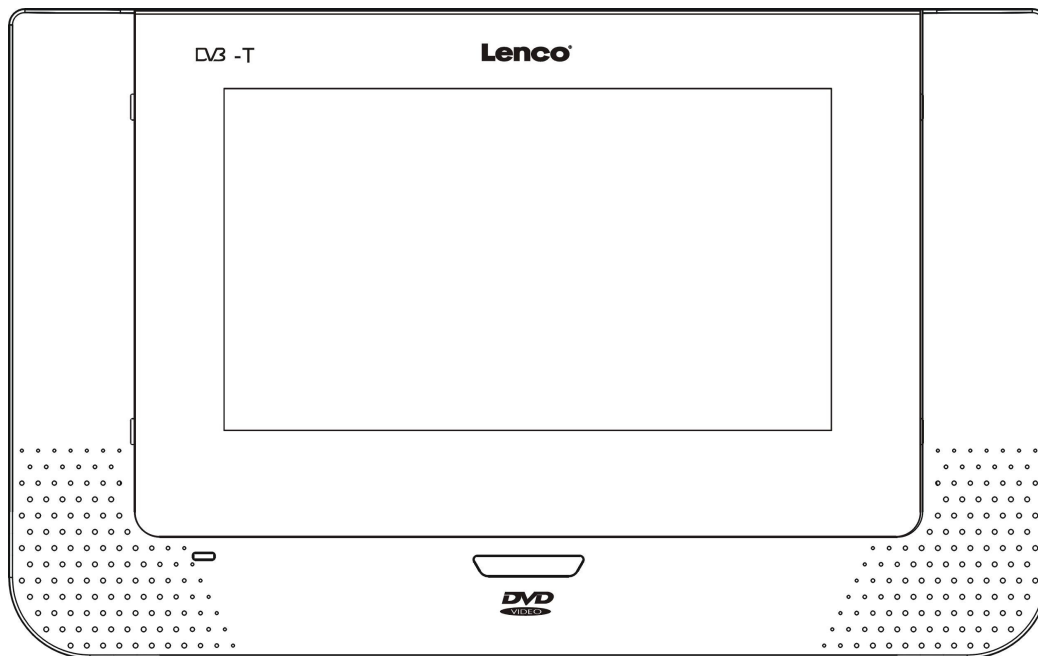


Lenco®

DVP-840



Ecran LCD/TFT 21.5 cm de type 16:9

Lecteur DVD/DIVX intégré

Tuner TNT / DVB-T intégré

Tuner TV intégré

Port USB et lecteur de cartes 3 en 1

Télécommande

CONTENU

1. PRECAUTIONS.....	01
2. AVERTISSEMENT POUR L'UTILISATION DU LECTEUR.....	.02
3. VERIFIER LES ACCESSOIRES.....	.03
4. SPECIFICATIONS.....	.04
5. NOM DES ELEMENTS ET FONCTIONS.....	.04
5.1 ELEMENTS A L'AVANT DU LECTEUR.....	04
5.2 ELEMENTS AU DOS DU LECTEUR.....	05
5.3 ELEMENTS DANS LA BATTERIE.....	05
5.4 ELEMENTS SUR LE HAUT DU LECTEUR.....	06
5.5 TOUCHES DU LECTEUR.....	06
5.6 ELEMENTS SUR LE COTE GAUCHE DU LECTEUR.....	07
5.7 TELECOMMANDE.....	08
6. UTILISER LA TELECOMMANDE.....	.09
6.1 PRECAUTIONS AVANT D'UTILISER LA TELECOMMANDE.....	09
6.2 ETENDUE.....	09
6.3 INSTALLER LA PILE POUR LA TELECOMMANDE.....	10
7. UTILISER LA BATTERIE.....	.11
7.1 PRECAUTIONS AVANT D'UTILISER LA BATTERIE.....	11
7.2 STOCKAGE DE LA BATTERIE.....	11
7.3 DUREE DE VIE DE LA BATTERIE.....	11
7.4 UTILISER LA BATTERIE.....	11
7.5 RECHARGER LA BATTERIE AVEC UN ADAPTATEUR AC-DC.....	11
7.6 AVERTISSEMENT LORS DU CHARGEMENT DE LA BATTERIE.....	12
8. CONNECTING THE PLAYER TO OTHER COMPONENTS.....	.12
8.1 CONNECTER A L'ADAPTATEUR AC-DC.....	12
8.2 CONNECTER DES ECOUTEURS.....	12
8.3 CONNECTER A UNE CLE USB.....	12
8.4 CONNECTER A UNE CARTE MEMOIRE (SD/MMC).....	13
8.5 CONNECTER A UNE TELEVISION.....	13
8.6 CONNECTER A UN AMPLIFICATEUR QUI NE POSSEDE PAS DE DECODEUR DIGITAL AUDIO (DOLBY/DTS/MPEG)	14
8.7 CONNECTER A DES SYSTEMES DE HAUT-PARLEURS ACTIFS.....	14
8.8 CONNECTER A UN LECTEUR AUDIO/VIDEO.....	15
9. OPERATIONS DE BASE.....	.15
9.1 ALLUMER/ETEINDRE L'UNITE PRINCIPALE.....	15
9.2 LIRE DES DISQUES.....	16
9.3 SORTIR LES DISQUES.....	16
9.4 MODES DE REGLAGE.....	16
9.5 ARRETER LA LECTURE.....	16
9.6 METTRE LE DISQUE EN PAUSE.....	16
9.7 AVANCE ET RETOUR RAPIDE	16
9.8 REPETER LA LECTURE DU DISQUE.....	17

9.9 RECHERCHER DANS LE DISQUE.....	17
9.10 ZOOM DE LECTURE.....	17
9.11 LECTURE PROGRAMMEE.....	17
9.12 UTILISER L' OSD [MENU A L'ECRAN].....	19
9.13 SELECTIONNER UN SOUS-TITRE.....	19
9.14 SELECTIONNER UNE LANGUE AUDIO.....	19
9.15 SELECTIONNER UN ANGLE.....	19
9.16 LIRE UN DISQUE MP3 ET JPEG.....	19
9.17 LIRE UN FICHER STOCKE DANS UNE CLE USB	19
9.18 LIRE UN FICHER STOCKE DANS LA CARTE MEMOIRE.....	20
10. REGLAGES DE L'UNITE CENTRALE.....	20
10.1 SELECTIONNER UN SYSTEME TV.....	20
10.2 SELECTIONNER UN ECRAN DE VEILLE	20
10.3 SELECTIONNER UNE ECHELLE DE TV.....	21
10.4 REGLER LE BLOCAGE PARENTAL.....	21
10.5 REGLER LE NIVEAU DU BLOCAGE PARENTAL.....	22
10.6 REGLAGES PAR DEFAULT.....	22
10.7 SELECTIONNER UNE LANGUE OSD.....	22
10.8 SELECTIONNER UNE LANGUE AUDIO.....	23
10.9 SELECTIONNER UNE LANGUE DE SOUS-TITRE.....	23
10.10 SELECTIONNER LA LANGUE DU MENU.....	23
11. MODE ATV.....	24
11.1 INSTALLER L' ANTENNE.....	24
11.2 FORMAT DE TV	24
11.2.1 RECHERCHE AUTO.....	25
11.2.2 REGLAGE ATV.....	25
11.3 COMMENT SELECTIONNER UN PROGRAMME ATV.....	25
11.4 COMMENT CONTROLER LE VOLUME.....	25
12. MODE DVB-T	25
12.1 INSTALLER L' ANTENNE.....	25
12.2 REGLAGE DVB-T.....	25
12.3 GUIDE DES CHAINES.....	25
12.3.1 CHAINES DE TV	25
12.3.2 STATIONS RADIO.....	26
12.3.3 CLASSEZ LES CHAINES	27
12.3.4 EDITER DES CHAINES.....	27
12.4 CONFIGURATION SYSTEME.....	28
12.4.1 REGLAGE TV	29
12.4.2 LANGUE.....	29
12.4.3 CONTROLE PARENTAL	29
12.4.4 REGLAGE DU TEMPS	30
12.4.5 INFORMATION SYSTEME	30
12.5 INSTALLATION.....	30
12.5.1 SCANNAGE AUTO.....	31

12.5.2 SCANNAGE MANUEL.....	31
12.5.3 CONFIGURATION PAR DEFAUT.....	32
12.6 COMMENT SELECTIONNER UN PROGRAMME DVB-T/RADIO	32
12.7 COMMENT SELECTIONNER UN PROGRAMME DVB-T/RADIO FAVORI	32
12.8 COMMENT CONTROLER LE VOLUME.....	32
13. PROBLEMES COURANTS	32

1. PRECAUTIONS

Merci pour l'achat de ce lecteur DVD portable. Veuillez lire ce manuel avec attention avant de l'utiliser et conservez le pour future consultation. Il vous sera utile si vous rencontrez des problèmes d'utilisation.

AVERTISSEMENTS:

AFIN DE REDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE OU D'ELECTROCUTION, NE PAS EXPOSER CET APPAREIL A LA PLUIE OU A L'HUMIDITE, AUX GOUTTES D'EAU OU AUX ECLABOUSSURES ET NE PAS POSER D'OBJETS REMPLIS DE LIQUIDE, TELS QUE DES VASES, SUR L'APPAREIL. DE DANGEREUX HAUTS VOLTAGES SONT PRESENTS DANS L'APPAREIL. NE PAS L'OUVRIR. POUR TOUTE REPARATION, REFEREZ VOUS A DU PERSONNEL QUALIFIE UNIQUEMENT.

ATTENTION:

POUR EVITER L'ELECTROCUTION, INSEREZ COMPLETEMENT LA GRANDE POINTE DANS LA LARGE FENTE.

LASER:

Ce lecteur vidéo digital utilise un système laser. Pour s'assurer de la bonne utilisation de ce produit, veuillez lire le mode d'emploi avec attention et le conserver pour future référence. Si cette unité nécessite des réparations, contactez un centre de service autorisé – voir procédure de service.



L'utilisation des commandes, ajustements ou procédures de performance autres que celles spécifiées peut résulter en des risques d'exposition à des radiations. Pour éviter l'exposition directe au rayon laser, ne pas essayer d'ouvrir le boîtier. Radiation laser invisible lors de l'ouverture et de l'échec de verrouillage
NE PAS REGARDER LE RAYON

LASER

Type	Semi conducteur laser GaAlAs
Longueur d'onde	650nm/780nm
Puissance de sortie	5nW
Divergence du rayon	60 degrés

PRODUIT LASER DE CLASSE 1

AVERTISSEMENT :

Afin de réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou l'humidité.

ATTENTION :

Utiliser les commandes, ajustements et procédures de performance autres que celles spécifiées peut résulter en des risques d'exposition à des radiations.

ATTENTION

RISQUE D'ELECTROCUTION. NE PAS OUVRIR

Afin de réduire les risques d'électrocution, ne pas retirer le couvercle. Il n'y a pas de pièces réparables par l'utilisateur dans l'unité. Référez vous à du personnel qualifié pour toute réparation.



Le symbole de l'éclair fléché dans un triangle a pour but d'informer l'utilisateur de la présence de "dangereux voltage" non isolé à l'intérieur de l'unité qui peut représenter une magnitude suffisante pour constituer un risque d'électrocution.



Le point d'exclamation dans le triangle a pour but d'alerter l'utilisateur de la présence d'importantes instructions d'utilisation et d'entretien (réparation) dans la documentation accompagnant l'appareil.



ATTENTION
RADIATION LASER INVISIBLE LORS DE L'OUVERTURE ET DE L'ECHEC DE
VEROUILLAGE. EVITER L'EXPOSITION DIRECTE AU RAYON LASER.

MACROVISION : Ce produit incorpore la protection des droits d'auteur de la technologie protégées par les brevets Américain et autres propriétés intellectuelles. L'utilisation de la protection ce droit d'auteur de technologie doit être autorisé par Macrovision, et n'a pour but de n'être utilisé que domestiquement et pour d'autres visionnages limités, à moins qu'autrement autorisé par Macrovision. L'ingénierie inversée et le désassemblage sont interdits.

Notice FCC : Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles FCC.

L'utilisation est sujette aux deux conditions suivantes:

(1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et

(2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, incluant les interférences pouvant causer des opérations non désirées.

DOLBY : Fabriqué sous licence des Laboratoires Dolby.

Dolby et le symbole double D sont des marques déposées des Laboratoires Dolby.

2. AVERTISSEMENTS POUR L'UTILISATION DU LECTEUR

Ne pas déplacer le lecteur pendant la lecture

Lors de la lecture, le disque tourne à grande vitesse, ne pas le soulever ou le retirer du lecteur. Cela peut endommager le disque.

Transporter le lecteur

Lorsque vous transportez le lecteur, assurez vous d'avoir retiré le disque et éteint le lecteur, puis débranchez la prise de courant.

Endroit d'installation

Sélectionnez un endroit stable près d'une télévision ou d'un système stéréo auquel vous souhaitez connecter le lecteur.

Ne pas placer le lecteur sur une télévision ou un moniteur coloré. Installez le lecteur éloigné d'un lecteur cassette ou autres appareils qui sont facilement affectés par les forces magnétiques.

Ne pas placer d'objet sur le lecteur

Ne pas placer d'objets sur le lecteur. Eteignez le lecteur lorsque vous ne l'utilisez pas. Si le lecteur est connecté à une télévision, mais n'est pas utilisé, éteignez le pour éviter les interférences avec l'image de la télévision normale. Des problèmes de bruit peuvent apparaître si le lecteur est utilisé près d'une radio.

Note spéciale pour l'utilisation du lecteur dans un véhicule

Nous vous recommandons fortement de ne pas utiliser le lecteur pendant que vous conduisez. La plupart des pays et des états possèdent des lois interdisant ou restreignant sévèrement l'utilisation de lecteur dans les véhicules pendant la conduite. Ne pas laisser le lecteur ou la batterie dans des endroits où la température est extrêmement basse (en dessous de -10°C) ou extrêmement haute (au-delà de 60°C), tel que dans une cabine passager ou dans un coffre pendant l'été. Cela peut déformer le boîtier externe ou réduire la performance ou la qualité de la batterie.

Utilisation dans un avion

Tenez compte des règles de la compagnie.

Utilisation dans des hôpitaux

Tenez compte des règles de l'hôpital.

Lorsque vous utilisez avec des câbles électriques dans des voitures

Veillez allumer le moteur, puis connectez avec le câble électrique de la voiture pour utiliser.

Nettoyer le lecteur

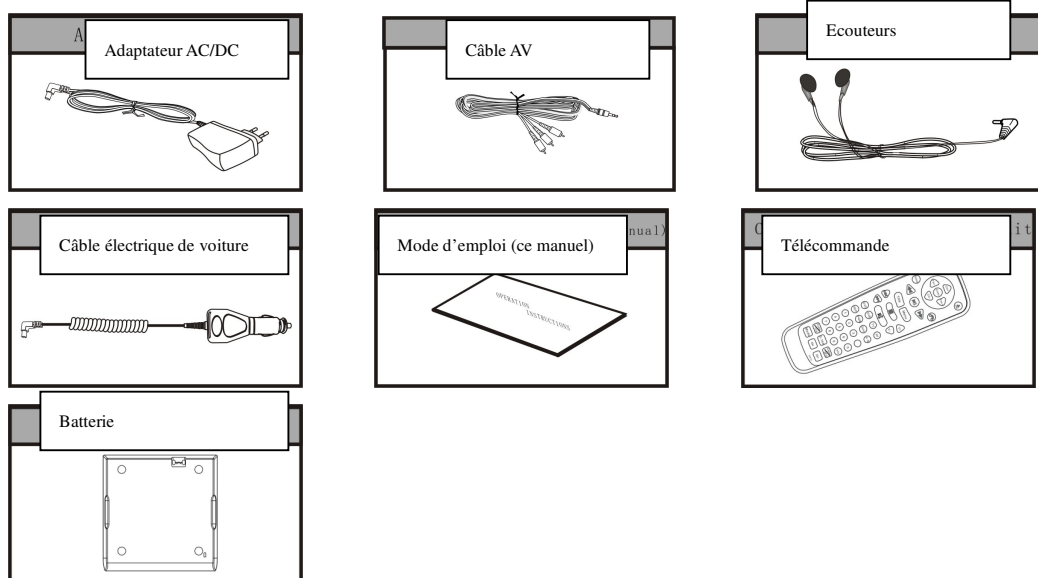
Nettoyer normalement le lecteur avec un tissu doux et sec. Pour les tâches plus persistantes, appliquez un détergent naturel dilué dans 5 à 6 doses d'eau sur un tissu doux, essorez complètement, puis essuyez le lecteur avec un tissu sec. Notez que l'alcool, les diluants, le benzène, les insecticides, etc. peuvent laisser des traces ou enlever la peinture. Evitez également de laisser des produits en caoutchouc ou en plastique trop longtemps en contact avec le lecteur, cela pouvant endommager le boîtier. Lorsque vous utilisez un tissu imbibé de produit chimique, lisez attentivement les instructions de ce type de tissu. Toujours débrancher le câble électrique de la prise de courant avant de nettoyer le lecteur.

Pour nettoyer les tâches de l'écran à cristaux liquides, essuyez doucement avec un tissu doux et sec (tel qu'un tissu à lunettes). Notez que laisser des gouttes d'eau sur l'écran pendant une longue période peut résulter en une décoloration ou créer des tâches. Pour les tâches persistantes, utilisez des nettoyeurs pour écran à cristaux liquides disponibles en vente.






Droits d'auteur

La duplication, la diffusion, la performance en public ou la location des disques est interdite par la loi.

3. Vérifier les accessoires



4. Spécifications

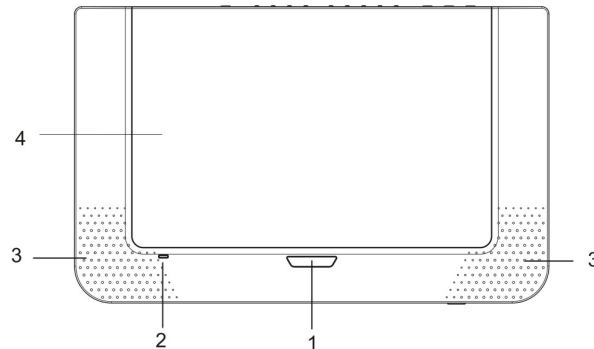
	DVD	8cm/12cm
	CD Vidéo	8cm/12cm
	CD Audio	8cm/12cm
	CD MP3	8cm/12cm
	CD JPG	8cm/12cm

Note : Ne pas utiliser le disque s'il est sérieusement rayé

VIDEO	Sortie vidéo, 1.0Vpp/75Ω (PAL/NTSC)
TFT	8.5 analogue digital TFT, 480x3 (RGB)x234
PUISSANCE	Bouton adaptateur AC/DC, Entrée AC, 100~240V, DC sortie 12V/2A
TAILLE	320x200x42mm
POIDS NET	1300g
TEMPERATURE D'UTILISATION	0°C ~ 40°C
TV ANALOGIQUE	VHF, UHF, PAL/SECAM
RECEPTEUR DVB-T	VHF, UHF
BATTERIE RECHARGEABLE	Batterie de 3600mAh/7.4V

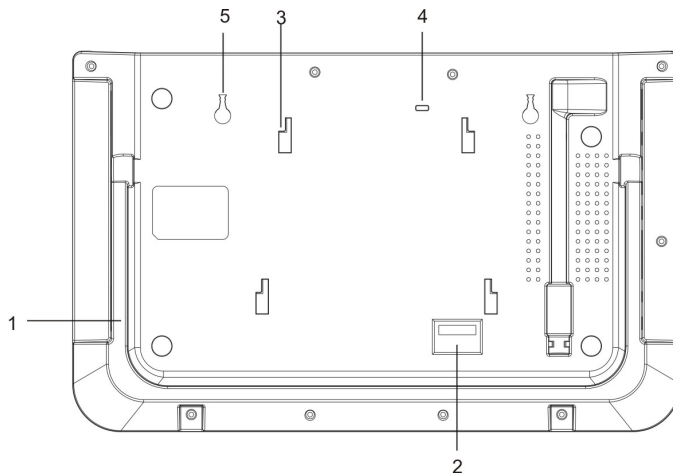
5. NOM DES ELEMENTS ET FONCTIONS

5.1 Eléments à l'avant du lecteur



1. Fenêtre de réception infrarouge
2. LED d'indicateur de marche
LED allumé: (1) lorsque connecté à l'adaptateur AC-DC ou à la batterie
(2) unité principale en mode veille
LED éteint: unité principale allumé
3. Haut-parleurs
4. Ecran LCD

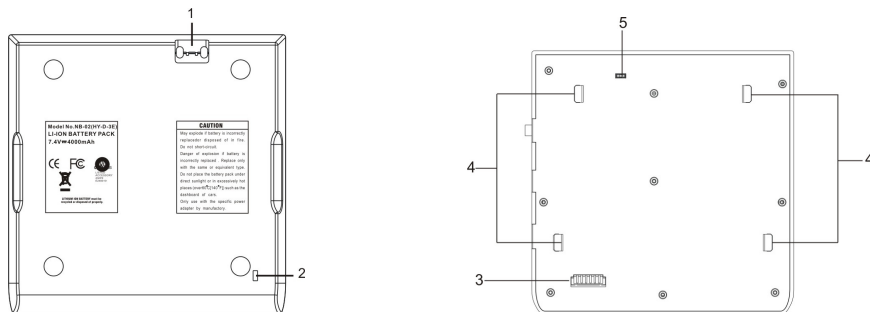
5.2 Eléments au dos de l'unité principale



1. Support
Retirez le support de la position originale afin que l'unité puisse tenir debout.
2. Connecteur de batterie
Fixez la batterie, allumez l'unité.
Note: Pour éviter un court circuit.
3. Prise de la batterie
4. Bloqueur de batterie
5. Fente de crochet
Pour fixer à un crochet

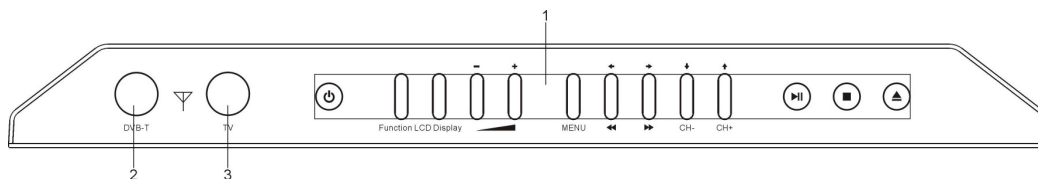
5.3 Éléments dans la batterie

1. Débloquez le bouton pour retirer la batterie
Appuyez dessus et tirez vers le bas pour retirer la batterie
2. Indicateur LED de batterie
 - 1) Installez la batterie sur l'unité principale et branchez l'adaptateur AC-DC
 - 2) L'indicateur LED est rouge lorsque la batterie est en charge, l'indicateur LED est éteint lorsque la batterie est totalement chargée.
 - 3) L'indicateur LED est éteint lorsque la batterie alimente l'unité ou lorsque la batterie est retirée.



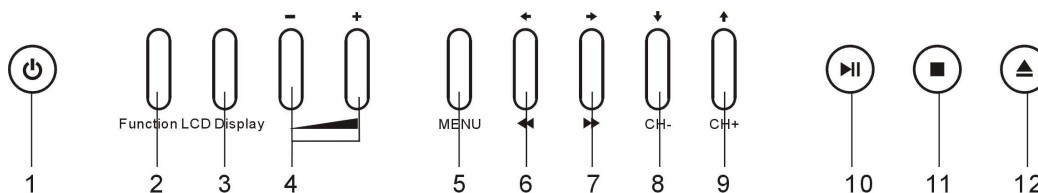
3. Connecteur de batterie Bloquez la batterie, allumez l'unité.
Note: Pour éviter un court-circuit.
4. Prise de batterie
5. Bloqueur de batterie

5.4 Éléments au-dessus du lecteur



1. Touches de commande
2. Prise d'antenne connecté à l'antenne DVB-T
3. Prise d'antenne connecté à l'antenne de TV

5.5 Touches au-dessus du lecteur



1. Allumer/Eteindre l'unité
2. MODE

Appuyez sur ce bouton pour sélectionner le mode DVD ou ATV ou DVB-T ou AV-IN.

- 1) L'unité s'arrêtera de lire le disque lorsqu'il est en mode d'entrée AV.
- 2) Veuillez ne pas connecter le signal d'entrée lorsque l'unité est en mode de sortie AV.
- 3) LE mode DVD est le mode par défaut.

3. Ecran LCD

Appuyer sur ce bouton pour passer en mode LCD: Luminosité,; Contraste, Couleur, Mode d'affichage TFT, Mode de basculement en TFT, PAL Plus (uniquement pour le mode ATV).puis appuyez sur -/+ pour ajuster.

- 1) Luminosité: niveau 0 niveau 32
- 2) Contraste: niveau 0 niveau 32
- 3) Couleur: niveau 0 niveau 32
- 4) Mode d'affichage LCD: écran large 16:9 ou 4:3
- 5) Basculement: pour passer l'écran normal à inversé
- 6) Renversement/Overtun: passer de l'affichage écran normal ou inversé
- 7) PAL Plus: en mode ATV, sélectionner PAL Plus ON ou OFF

4. -/+ /

- 1) Appuyez sur ces boutons pour ajuster l'écran LCD en mode LCD
- 2) Appuyez sur ces boutons pour augmenter/diminuer le volume lorsque l'unité principale est en mode lecture.

5. MENU

Régler les informations système lorsque l'unité est en mode ATV ou DVB-T.

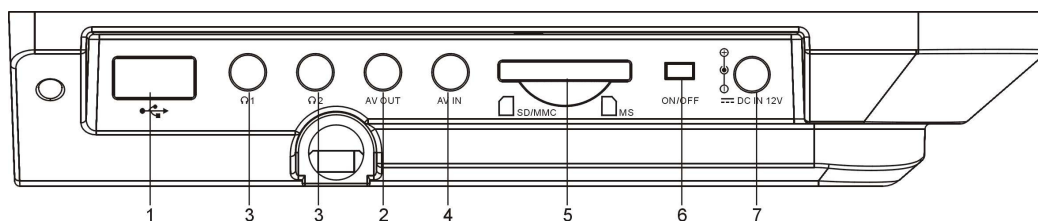
6. /

- 1) Déplacez le curseur vers la gauche
- 2) Utilisez le bouton pour scanner vers l'arrière, dans les pistes et chapitres.

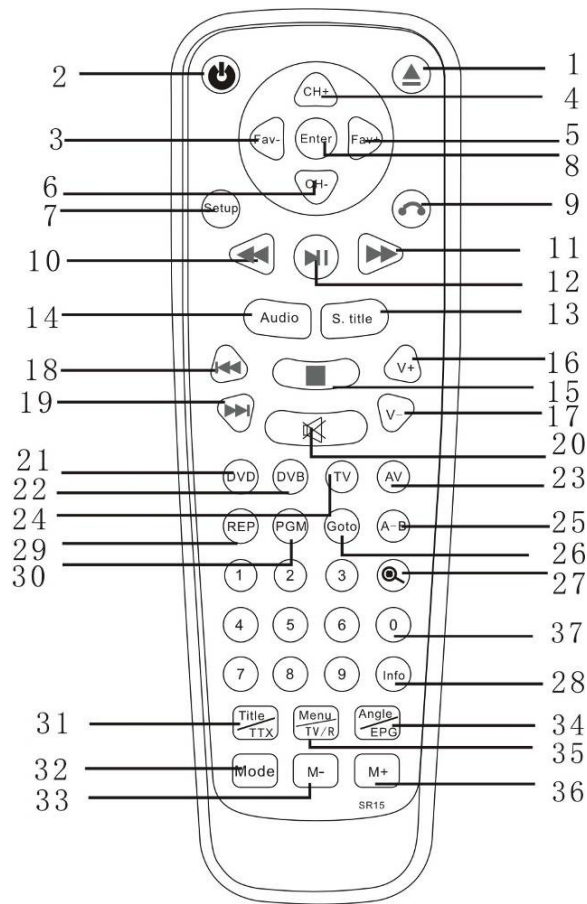
7. /

- 1) Déplacez le curseur vers la droite.
- 2) Utilisez le bouton pour scanner vers l'avant, dans les pistes et chapitres.
8. **▼ / CH-**
Déplacez le curseur vers le bas/ retirer une chaîne.
9. **▲ / CH+**
Déplacer le curseur vers le haut / rajouter une chaîne.
10. Lecture/Pause
 - 1) Appuyez sur ce bouton pour lire le disque. Lorsque le DVD est en mode lecture, le mode pause s'enclenche. Appuyez une nouvelle fois pour reprendre la lecture.
 - 2) Appuyez sur ce bouton pour confirmer les réglages en mode ATV ou DVB-T.
11. Stop
Appuyez sur ce bouton pour arrêter le mode de lecture.
12. Ejecter
Appuyez sur ce bouton pour éjecter le disque

5.6 Eléments sur le côté gauche du lecteur



1. **Prise USB (1.1)** connecté à un appareil de stockage USB
2. **Sortie audio/vidéo** signal de sortie audio/vidéo
3. **Jack d'écouteurs** connecté aux écouteurs
4. **Entrée audio/vidéo** signal d'entrée audio/vidéo
5. **Fente de carte mémoire** Uniquement pour carte SD, MMC ou MS
6. **Bouton marche** allumer/éteindre l'unité principale
7. **Connecter à un adaptateur AC-DC ou un adaptateur de voiture**



- | | |
|-------------|---|
| 1. ▲ | Ejecter le disque |
| 2. ⏻ | Allumer/ Eteindre l'unité |
| 3. ⇐/Fav- | Déplacer le curseur vers la gauche/ retirer un programme favori |
| 4. ↑/CH+ | Déplacer le curseur vers le haut / rajouter une chaîne. |
| 5. ⇒ /Fav+ | Déplacer le curseur vers la droite / rajouter un programme favori |
| 6. ↓/CH- | Déplacer le curseur vers le bas/ retirer une chaîne |
| 7. Setup | Menu configuration lorsque l'unité est en mode DVD ou régler les informations système lorsque l'unité est en mode DVB-T ou ATV. |
| 8. Enter | Pour confirmer les réglages |
| 9. ↶ | Revenir au menu |
| 10. ⏮ | Appuyer pour rembobiner rapidement lorsque l'unité est en mode lecture |
| 11. ⏭ | Appuyer pour avancer rapidement lorsque l'unité est en mode lecture |
| 12. ⏸ | Appuyer pour lancer la lecture ou mettre en pause |
| 13. S.title | Sélection des sous-titres |
| 14. Audio | DVD: sélection de la langue audio; VCD ou CD: sélection du canal audio |
| 15. ■ | Arrête la lecture du disque |
| 16. V+ | Augmente le volume |
| 17. V- | Diminue le volume |
| 8 | |
| 18. ⏮ | Va à la piste/chapitre précédent(e) |

19. **▶▶** Va à la piste/chapitre suivant(e)
20. **🔇** Eteindre les haut-parleurs ou écouteurs
21. **DVD** Appuyer pour sélectionner le mode DVD
22. **DVB** Appuyer pour sélectionner le mode DVB
23. **AV** Appuyer pour sélectionner le mode AV –IN
24. **TV** Appuyer pour sélectionner le mode ATV
25. **A-B** Appuyer pour fixer un point A, appuyer de nouveau pour fixer un point B, puis l'unité lire de façon répétitive entre A et B. Appuyer une 3^e fois annulera la lecture A-B.
26. **Goto** Sélectionner le Titre/Chapitre/Temps à lire
27. **Zoom** Zoomer l'image
28. **Info** Appuyer pour afficher les informations du disque et de lecture sur l'écran LCD en mode DVD ou afficher les informations de programme en mode DVB-T ou ATV.
29. **REP** DVD: répéter le titre, chapitre ; VCD, CD: répéter la piste ou tout le disque
30. **PGM** Programmer la lecture en séquence
31. **Title/TTX** **Affichage du titre de DVD ou du télétexte selon le mode**
32. **Mode** Appuyer pour passer en mode LCD
33. **M-** Ajuster le mode
34. **Angle/EPG** Appuyer pour sélectionner un angle de DVD/ Affichage du guide de programme électron.
35. **MENU / TV/R** **Menu de lecture en mode DVD/ Sélection du mode TV ou Radio**
36. **M+** Ajuste le mode
37. SAISIE DIGITALE

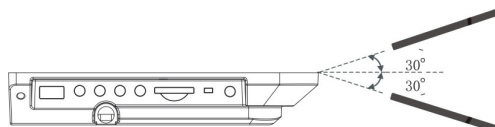
6. UTILISER LA TELECOMMANDE

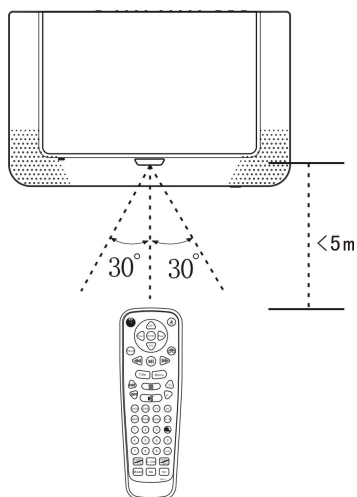
6.1 Précaution avant utilisation de la télécommande

- 1) Veuillez retirer le PVC de la télécommande avant sa première utilisation
- 2) Ne pas laisser tomber ou piétiner ou faire subir des chocs à la télécommande
- 3) Note: Il n'est pas possible de commander l'unité principale s'il y a des obstacles entre l'unité et la télécommande.
- 4) Ne pas exposer la télécommande à une forte lumière.
- 5) Utiliser a télécommande dans son étendue d'utilisation.

6.2 Etendue d'utilisation de la télécommande

- 1 Horizontal: 30°
- 2 Vertical: 30°
- 3 Distance: 5M



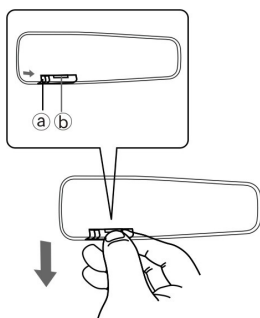


Note:

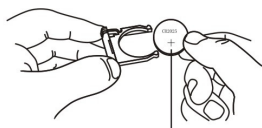
La plupart des fonctions du lecteur peuvent être effectuées à partir de la télécommande. Cependant, certaines opérations ne peuvent être effectuées qu'à partir de l'unité principale.

6.3 INSTALLER LA PILE DANS LA TELECOMMANDE

Insérez vos ongles en A et B comme indiqué dans le schéma ci-dessous, appuyez sur A selon la direction indiquée, puis appuyez sur le support de pile.

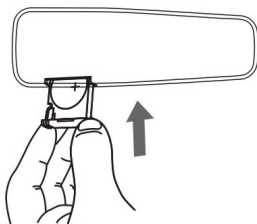


Retirez l'ancienne pile, puis insérez la nouvelle dans le compartiment avec la face + vers le haut.



└ Pile en Lithium (Cr2025)

Placez le support de la pile en place.



Note:

Pour éviter la fuite de fluide de la pile en lithium, retirez la pile lorsque la télécommande n'est pas utilisée pendant une longue période (un mois ou plus). Si un fluide fuit de la pile, essuyez avec attention du compartiment de la pile, puis remplacez par une nouvelle pile un lithium.

7. UTILISER LA BATTERIE**7.1 PRECAUTIONS AVANT D'UTILISER LA BATTERIE**

Veillez charger totalement la batterie avant de l'utiliser pour la première fois. Lorsque la batterie est rechargée dans un environnement chaud, il se peut qu'elle ne se recharge pas totalement. La batterie chauffe pendant sa charge, ceci n'est pas un mauvais fonctionnement de la batterie.

7.2 STOCKAGE DE LA BATTERIE

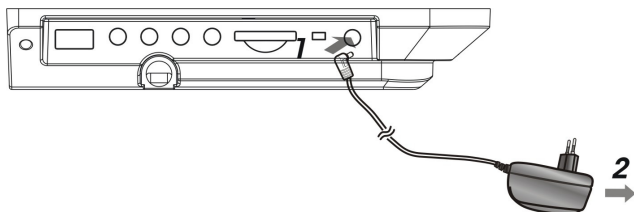
Veillez placer la batterie dans un environnement approprié (15°C - 25°C). Evitez de placer la batterie dans un environnement à température inférieure ou supérieure. Veuillez recharger une fois par an si la batterie n'est pas utilisée pendant une longue période.

7.3 DUREE DE VIE DE LA BATTERIE

La batterie peut être utilisée pour 300 cycles de recharge et d'utilisation, mais ce nombre est variable selon les conditions d'utilisation.

7.4 UTILISER LA BATTERIE

L'unité principale peut lire pendant plus de 3 heures si la batterie est totalement chargée. Il se peut que l'image ne soit pas stable si la puissance de la batterie n'est pas suffisante. Veuillez recharger la batterie lorsque l'unité principale est éteinte, sinon, la charge de la batterie prendra environ 8 à 9 heures. Veuillez retirer la batterie de l'unité principale si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période.

7.5 RECHARGER LA BATTERIE EN UTILISANT UN ADAPTATEUR AC-DC

Veillez recharger la batterie comme suivant:

- 1 □ Installez la batterie dans l'unité principale
- 2 □ Veuillez brancher l'adaptateur AC-DC et connecter la sortie DC à l'entrée DC de l'unité principale.
 - 1 □ L'indicateur LED rouge signifie que la batterie charge;
 - 2 □ L'indicateur LED éteint signifie que la batterie est totalement chargée.

Note:

- 1) Veuillez placer la batterie sur une surface plate pour la charger.
- 2) Ne pas court-circuiter le connecteur de batterie.

7.6 Attention lorsque vous chargez la batterie

- 1) La température lors de la charge affecte l'efficacité de recharge.
- 2) La charge est plus efficace lorsque effectuée dans des températures de 10°C-30°C
- 3) Pour protéger la batterie, ne pas recharger une batterie totalement chargée de façon répétitive. La surcharge répétitive de la batterie détériore la performance de la batterie.
- 4) Lorsque la batterie chauffe, il se peut que le temps de charge soit plus long que le temps de charge normal ou qu'il ne soit pas possible de recharger. Attendez que la batterie refroidisse avant d'essayer de la recharger.

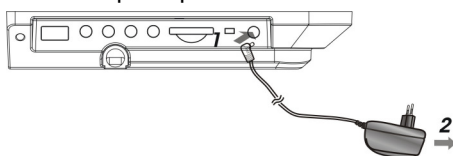
8. CONNECTER LE LECTEUR A D'AUTRES COMPOSANTS

8.1 Connecter à un adaptateur AC-DC


- 1 □ Veuillez brancher l'adaptateur AC-DC à la prise de courant AC;
- 2 □ Connectez la sortie DC de l'adaptateur à l'entrée DC de l'unité principale.

Note:

Spécifications de l'adaptateur AC-DC: 12V/2A. Veuillez utiliser l'adaptateur qui est standard pour l'unité principale.

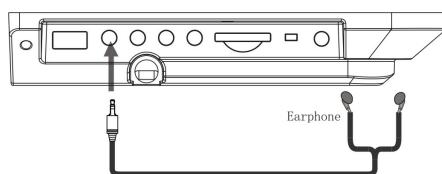


8.2 Connecter à des écouteurs

Connectez la prise des écouteurs solidement au jack d'écouteurs de l'unité principale. Pour écouter l'audio, utilisez V+/V- ou  pour ajuster le volume à un niveau confortable.

Note:

Veuillez ne pas utiliser de disque DTS. De forts bruits peuvent se produire lorsqu'un disque DTS est lu.



Note:

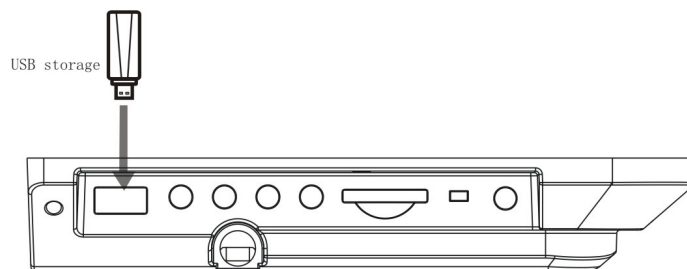
Insérez fermement la prise des écouteurs. Aucun son ne se fera entendre à moins que les écouteurs ne soient correctement connectés.

8.3 Connecter à une clé USB

- 1 □ Veuillez connecter la clé USB au terminal USB de l'unité principale.
- 2 □ L'unité principale peut lire le contenu de la clé USB automatiquement.

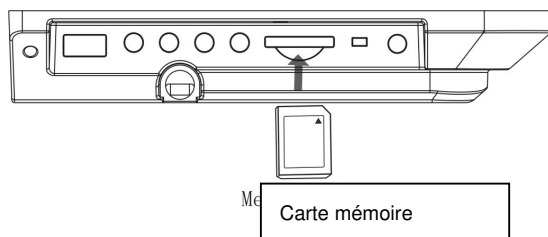
Note:

- 1) Le terminal USB de l'unité principale est compatible avec USB 1.1 uniquement.
- 2) L'unité principale peut lire le contenu de la clé USB lorsqu'il n'y a pas de disque dans l'unité principale.



8.4 Connecter à une carte mémoire (SD/MMC/MS)

- 1 □ Veuillez insérer la carte mémoire dans la fente de carte mémoire de l'unité principale.
- 2 □ L'unité principale peut lire le contenu de la carte mémoire automatiquement.



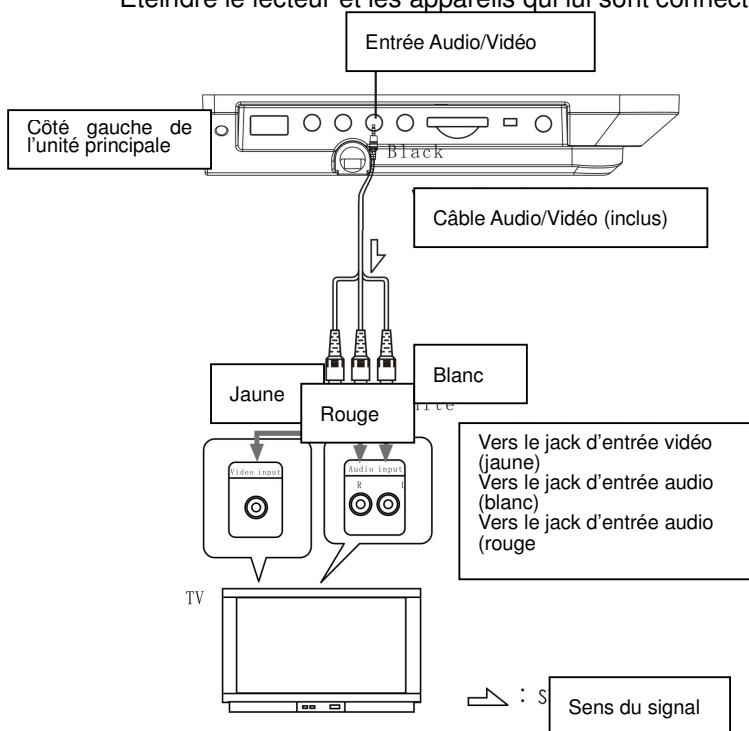
Note:

- 1) Veuillez insérer la carte mémoire dans la bonne direction.
- 2) L'unité principale peut lire le contenu de la carte mémoire lorsqu'il n'y a pas de disque dans l'unité principale

8.5 Connecter à une télévision

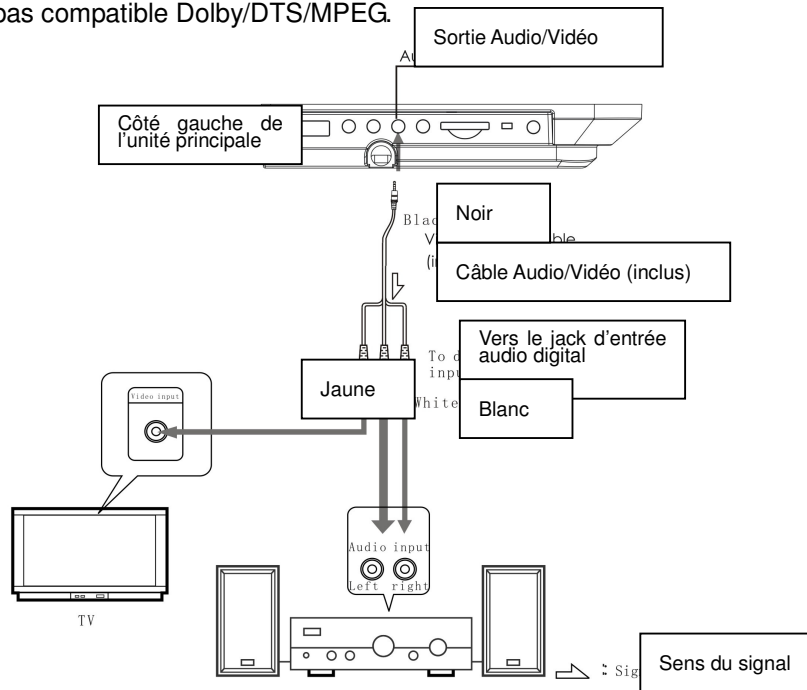
Avant de connecter

Eteindre le lecteur et les appareils qui lui sont connectés.



8.6 Connecter un amplificateur digital non compatible avec Dolby Digital / DTS / MPEG

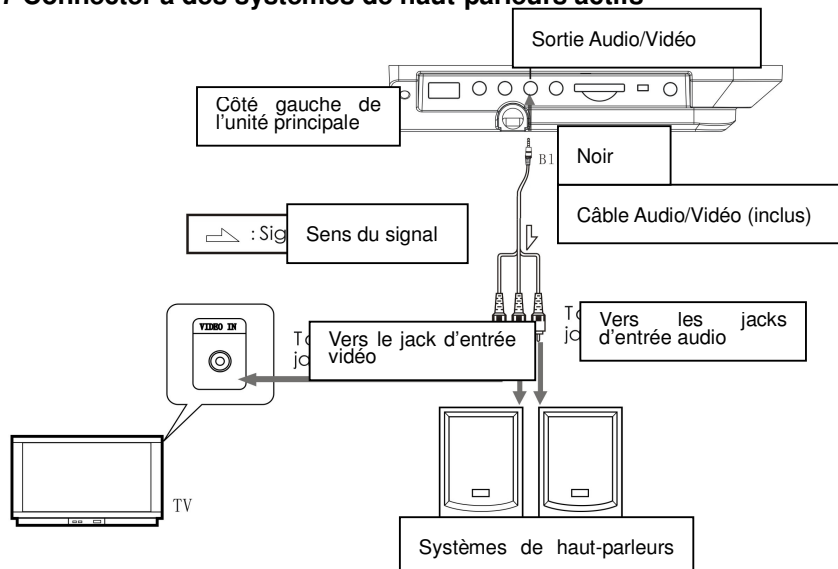
Sortez les signaux digitaux de la sortie digitale du lecteur vers un amplificateur digital qui n'est pas compatible Dolby/DTS/MPEG.



Note:

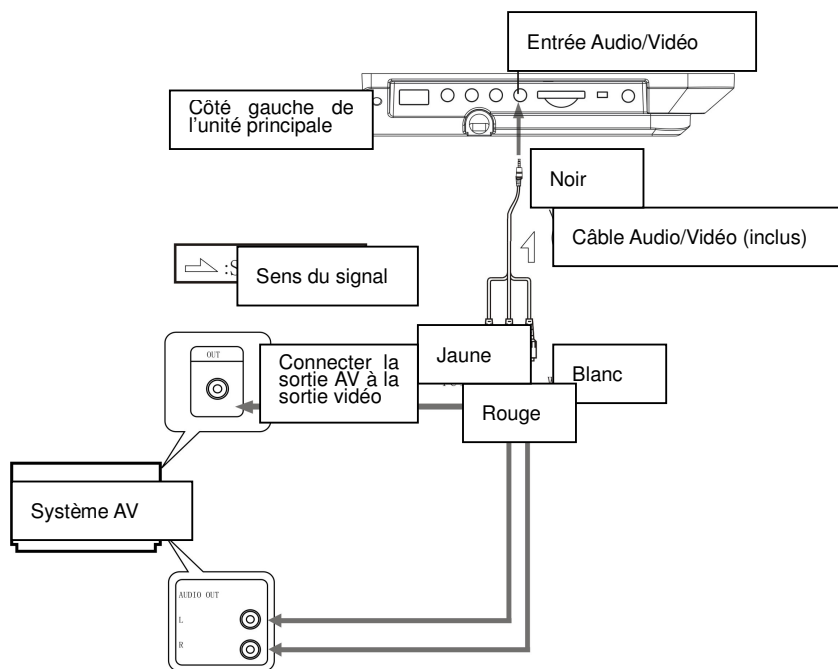
- 1) Vérifiez avec attention les réglages de sortie digitale du lecteur avant de connecter le lecteur à un amplificateur qui n'est pas compatible avec Dolby Digital / DTS / MPEG.
- 2) Ne pas lire de DVD lorsque les réglages audio ne sont pas corrects, cela pouvant causer de fortes nuisances et endommager les haut-parleurs.

8.7 Connecter à des systèmes de haut-parleurs actifs



Note: Veuillez régler l'unité principale sur le mode de sortie AV.

8.8 Connecter à un système de lecteur Audio/Vidéo



Note:

Veillez régler l'unité principale sur le mode d'entrée AV.

9. OPERATIONS DE BASE

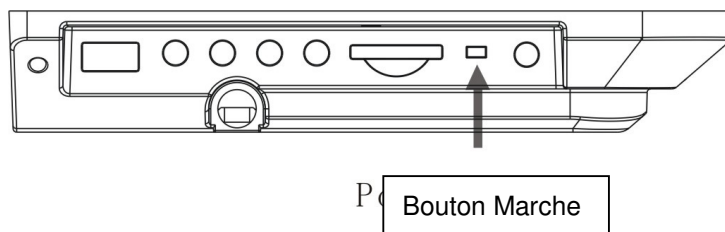
9.1 Allumer/Eteindre l'appareil

1) Allumer

- (1) L'appareil est en mode veille quand il est allumé.
- (2) Appuyez sur POWER (de la télécommande) durant 1.5 seconde ou appuyez sur le bouton marche en position "ON" pour mettre en marche l'appareil, l'indicateur de puissance étant en position « Off ».

2) Eteindre

Appuyez sur POWER (de la télécommande) durant 1.5 seconde ou appuyez sur le bouton marche en position "OFF" pour éteindre l'appareil, l'indicateur de puissance étant allumé.



9.2 Lecture de disques

- 1) Ejectez le disque CD quand il est inséré dans l'appareil.
- 2) Insérez le disque CD
- 3) Lecture du disque CD
 - (1) Affichage du DVD ou VCD ou CD dans le lecteur de CD.
 - (2) L'unité lira le CD.
 - (3) Appuyez sur "PLAY" pour lire le CD

Note: 1) Veuillez insérer correctement le disque CD
2) Ne pas utiliser le CD s'il est rayé.

9.3 Pour enlever le disque CD

- 1) Appuyez sur la touche "STOP" pour arrêter la lecture du CD.
- 2) Appuyez sur la touche "EJECT" pour retirer le disque CD.
- 3) Sortez le disque CD.

9.4 Mode de réglage (Luminosité/Contraste/Couleur/ Mode d'affichage TFT / Mode d'inversion du TFT.) PAL Plus (uniquement pour le mode ATV)

Veuillez appuyer sur la touche « MODE » (de la télécommande) ou sur l'affichage LCD (de l'appareil) pour sélectionner le mode de réglage désiré.

- 1) Appuyez sur la touche "MODE", pour régler la luminosité;
- 2) Appuyez sur la touche "MODE", pour régler la couleur;
- 3) Appuyez sur la touche "MODE", pour régler le contraste;
- 4) Appuyez sur la touche "MODE", pour passer en mode affichage LCD;
- 5) Appuyez sur la touche "MODE" pour quitter la fonction "MODE".
- 6) Appuyez sur MODE pour sélectionner le mode overturn/renversement;
- 7) Appuyez sur MODE, en mode ATV pour sélectionner PAL Plus ON ou OFF

9.5 Pour arrêter la lecture.

- 1) Appuyez sur la touche "STOP" pour mettre la lecture en pause, l'appareil peut garder en mémoire le point de lecture précédent.
- 2) Appuyez sur la touche "PLAY" pour continuer la lecture à partir du point de pause de lecture.
- 3) Appuyez sur la touche "STOP" pour arrêter la lecture du disque.

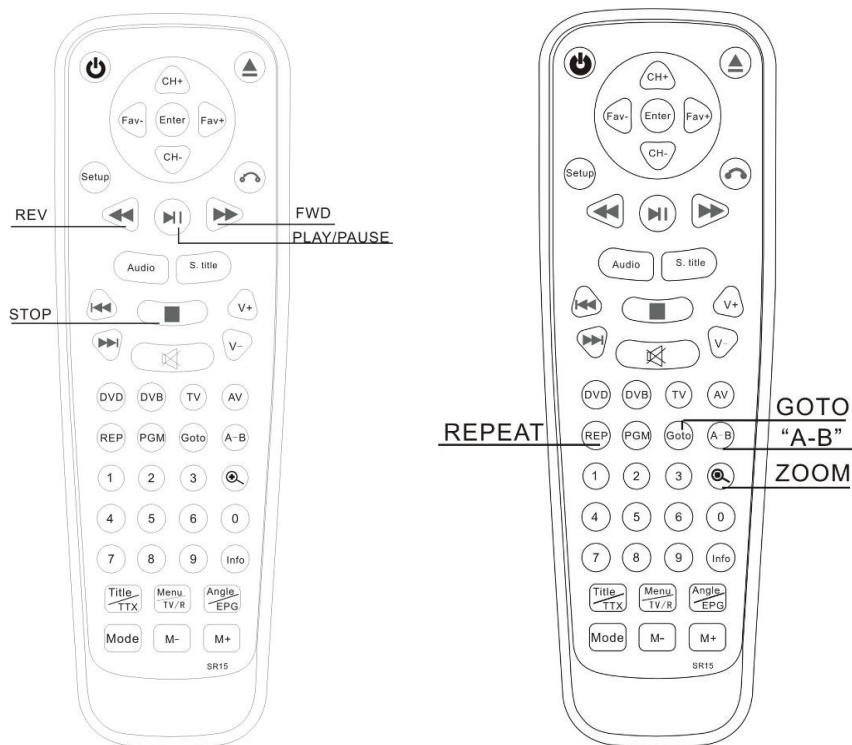
Note: L'unité ne peut pas lire en lecture continue pour certains disques.

9.6 Pour mettre en pause la lecture du disque.

- 1) Appuyez sur la touche "PLAY/PAUSE" pour mettre en pause quand le lecteur du disque est en mode lecture.
- 2) Appuyez sur la touche "PLAY/PAUSE" pour reprendre la lecture du disque.

9.7 Scanner en avant et en arrière

- 1) Appuyez sur la touche "REV/FWD" (de la télécommande) durant 1.5 seconde pour accélérer la lecture quand la lecture est en mode avance/retour rapide.
- 2) Multipliez la vitesse de lecture par 2, 4, 8 ou 20 fois plus rapide (X2, X4, X8, X20) et retour à la vitesse normale en appuyant à chaque fois sur la touche « REV/FWD » de la télécommande.



9.8 Lecture répétitive du disque

1) Mode de lecture A-B

- (1) Appuyez sur la touche A-B, le lecteur affichera "Repeat A"-
- (2) Appuyez de nouveau sur la touche A-B, l'appareil reprendra la lecture de A à B.
- (3) Appuyez de nouveau sur la touche A-B, l'appareil reprendra la lecture normale du disque.

2) Sélection du titre, chapitre et piste.

- (1) Appuyez sur la touche "REPEAT" pour sélectionner le titre, le chapitre ou le piste quand l'appareil est en mode lecture.
- (2) DVD: titre, chapitre; VCD ou CD: piste.

9.9 Recherche dans le disque CD

- 1) Appuyez sur la touche "GOTO"
- 2) Utilisez la touche de défilement et appuyez sur "ENTER" pour sélectionner le titre recherché.
- 3) Appuyez sur les touches numériques pour sélectionner le temps de lecture, le titre, le chapitre ou la piste souhaitée.
- 4) Appuyez sur la touche "ENTER" pour confirmer votre choix de lecture.
- 5) Appuyez sur la touche "GOTO" pour revenir en mode lecture.

9.10 Zoom de lecture (Mode lecture rapide)

Appuyez sur la touche "ZOOM", à chaque pression l'image va changer 2, 3, 4, 1/2, 1/3, 1/4 fois plus rapide et revenir à la lecture normale.

9.11 Lecture programmée

L'appareil peut lire une liste selon la liste du programme suivante:

- 1) Appuyez sur la touche "PROGRAM", le menu suivant apparaîtra sur l'écran LCD.

	T	C		T	C		T	C
1	---	:	---	5	---	:	---	9
2	---	:	---	6	---	:	---	10
3	---	:	---	7	---	:	---	11
4	---	:	---	8	---	:	---	12

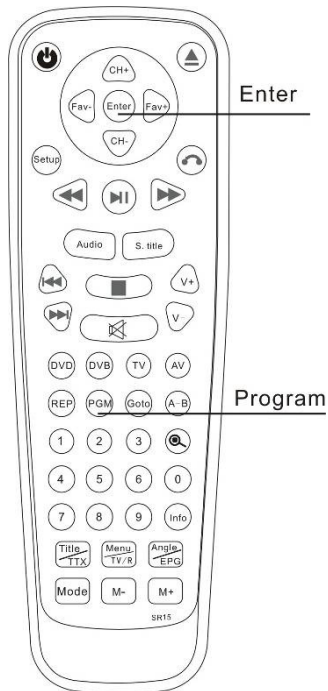
Indication:

- (1) T = Titre, C = Chapitre pour le disque DVD.
- (2) T = Piste pour le CD, VCD.

NOTE:

Sur certains disques, il se peut qu'il n'existe, ni de titre, de chapitre ou de piste.

- 1) Vous pouvez utiliser les touches numériques et les curseurs pour sélectionner la liste désirée. Voir ci-dessous.



PROG								
	T	C		T	C		T	C
1	01	:	001	5	---	:	---	9
2	02	:	002	6	---	:	---	10
3	---	:	---	7	---	:	---	11
4	---	:	---	8	---	:	---	12
			Play				Clear	Exit

- 3) Utilisez la touche curseur pour la faire déplacer jusqu'à l'icône "PLAY", et appuyer sur la touche "ENTER" pour démarrer la lecture de la liste.
- 4) Utilisez la touche curseur pour la faire déplacer jusqu'à l'icône "CLEAR", et appuyer sur la touche "ENTER" pour annuler la lecture de la liste.
- 5) Appuyez sur la touche "PLAY/PAUSE" ou sélectionner l'icône "EXIT" et appuyer sur "ENTER" pour sortir du menu programme.

Note:

- 1) Le programme List sera annulé si l'appareil est éteint ou s'il a éjecté le disque.
- 2) Pour certains disques, il n'existe pas de fonction "Programme".
- 3) L'appareil ne peut lire la liste si vous avez choisi l'article qui n'existe pas dans le disque.

9.12 Utilisation de la touche “OSD”

- 1) Quand vous appuyez sur la touche “INFO”, l’information sur la lecture et sur le disque apparaît quand l’appareil est en mode lecture.
- 2) Appuyez de nouveau sur la touché “INFO” pour désactiver l’affichage de l’information précédente.

9.13 Sélection d’un sous-titre

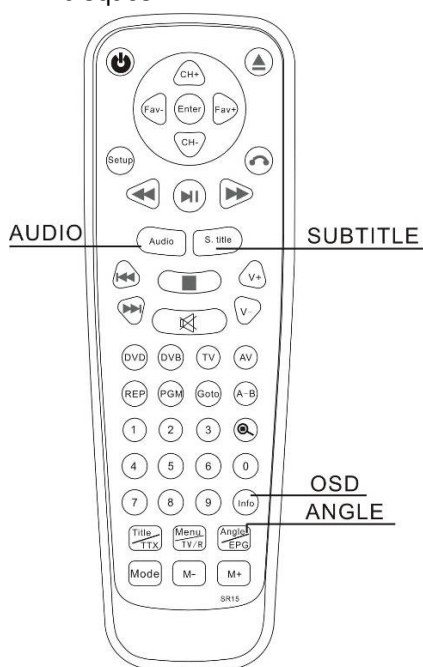
Appuyez sur la touche “SUBTITLE” pour sélectionner le sous-titre lorsque l’appareil est en mode lecture.

9.14 Sélection du mode audio

- 1) Appuyez sur la touche “AUDIO” pour sélectionner le langage audio lorsque l’appareil est en mode lecture pour le disque DVD.
- 2) Appuyez sur la touche “AUDIO” pour sélectionner la chaîne audio lorsque l’appareil est en mode lecture for les VCD, les disques CD.

9.15 Sélection d’un angle

Appuyez sur la touche “ANGLE” pour sélectionner la lecture “Angle” lorsque l’appareil est en mode lecture pour le disque DVD, cette fonction n’existe pas pour les autres disques.



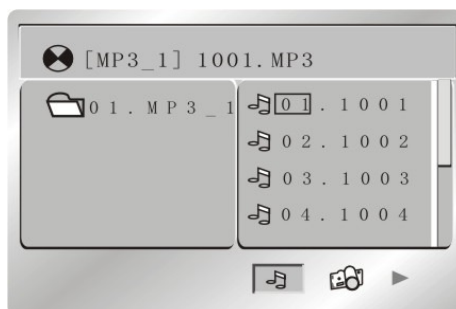
9.16 Lecture de disque MP3 et JPEG

- 1) Utilisez la touche du curseur pour déplacer le curseur vers l’icône “Directory, File, MP3 ou JPEG”
- 2) Sélectionnez l’icône MP3 et appuyez sur la touche “ENTER” si vous voulez lire le lecteur MP3, ou bien l’icône JPEG et appuyer sur la touche “ENTER” pour lire le lecteur JPEG
- 3) Sélectionnez un fichier et appuyez sur la touche “ENTER” si vous voulez lire le fichier.
- 4) Appuyez sur la touche “PLAY/PAUSE” pour lire la séquence
- 5) Appuyez sur la touche “A-B” pour répéter la lecture A-B.

9.17 Lecture d’un fichier enregistré sur une clé USB.

Introduire la clé de stockage USB à la borne de connexion prévue dans l'appareil, le fichier enregistré dans la clé USB sera lu automatiquement.

- 1) Mettez l'appareil en marche, puis connectez la clé de stockage USB à l'emplacement USB prévu.
- 2) Le message "READ USB" (Lecture de la clé USB) apparaît sur l'écran et les fichiers apparaîtront sur l'écran quand l'appareil a terminé la lecture.



3) Le fonctionnement est identique à la lecture du MP3 ou du JPEG

4) Veuillez retirer la clé USB quand vous ne l'utilisez pas.

Cet appareil peut lire les fichiers MP3, JPEG, MPEG4.

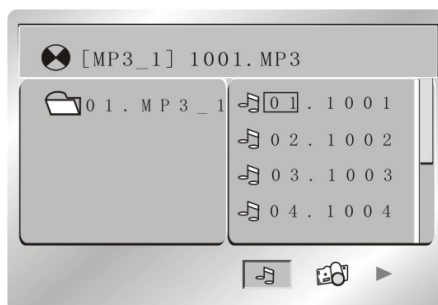
Note:

- 1) USB de cet appareil est l'USB 1.1
- 2) L'appareil peut ne pas être en mode disque, quand la lecture du fichier se fait via la clé USB.

9.18 Lecture d'un fichier enregistré sur une carte mémoire.

Veuillez insérer la carte (SD, MMC, MS) dans l'emplacement prévu à cet effet. Le fichier sera lu automatiquement.

- 1) Mettez l'appareil en marche, puis insérez la carte dans l'emplacement prévu. (pas en mode disque)
- 2) L'information "READ CARD" apparaîtra sur l'écran et les fichiers apparaîtront également quand l'appareil a fini la lecture.



Cet appareil peut lire les cartes SD, MMC, MS.

Note: L'appareil peut ne pas être en mode disque, quand la lecture du fichier se fait via la carte mémoire.

Appuyer sur la touche “SETUP” quand l’appareil est en mode lecture. Le menu “Set-up / Réglage” apparaît alors sur l’écran.

10.1 Sélection du système TV (PAL / NTSC)

Veillez sélectionner le signal vidéo approprié si vous utilisez un appareil de TV.

1 NTSC: Veuillez sélectionner ce mode quand le poste de TV est réglé sur le système NTSC.

2 PAL: Veuillez sélectionner ce mode quand le poste de TV est réglé sur le système PAL.

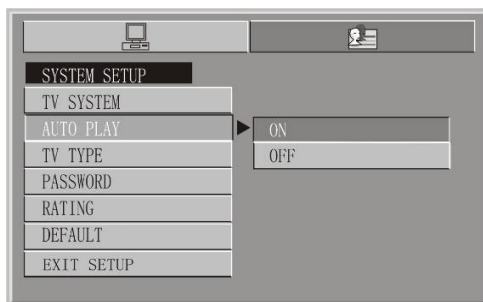
3 Par défaut c’est le système NTSC qui est préréglé.



Note: Si le système n’est pas correctement réglé, l’image peut être sur fond gris.

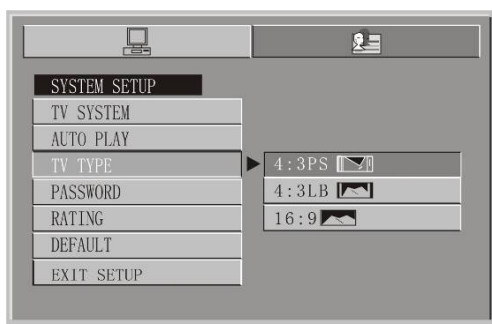
Cet fonction permet de ne pas afficher le titre du disque/film.

- 1) ON: saut du titre du DVD, lecture immédiate
- 2) OFF: affichage du titre
- 3) Réglages d'usine: ON (saut du titre)



10.3 Sélection de la taille de l'écran TV

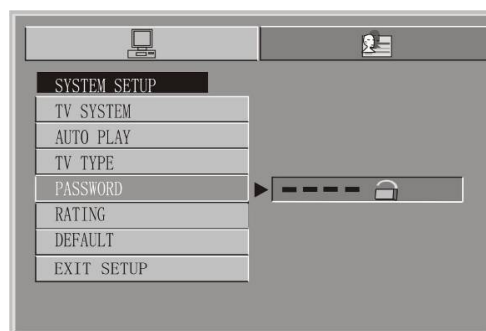
- 1) 16:9: Veuillez sélectionner cet article lorsque vous branchez cet appareil à un poste de TV 16:9.
- 2) 4:3LB: Veuillez sélectionner cet article lorsque vous branchez cet appareil à un poste de TV à écran normal.
- 3) 4:3PS: Veuillez sélectionner cet article quand vous branchez cet appareil à un poste de TV à écran normal.



Note: Le format de l'image dépend du disque utilisé.

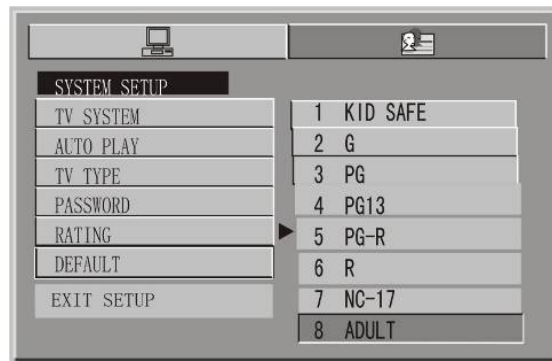
10.4 Réglage du verrouillage parental.

- 1) Réglage par défaut: 0000
- 2) En cas de déverrouillage, le verrouillage parental peut être entrepris et l'opération se fait par le niveau du verrouillage parental.



10.5 Réglage du niveau du Contrôle Parental.

- 1) Ce réglage peut contrôler l'appareil lors de la lecture d'un DVD.
- 2) Il existe 8 niveaux de verrouillage. Si vous sélectionnez le mode ADULT (niveau 8), le verrouillage est annulé.
- 3) Réglage par défaut: ADULT



Note: Le niveau du contrôle parental peut ne pas être réglé si le contrôle parental est verrouillé.

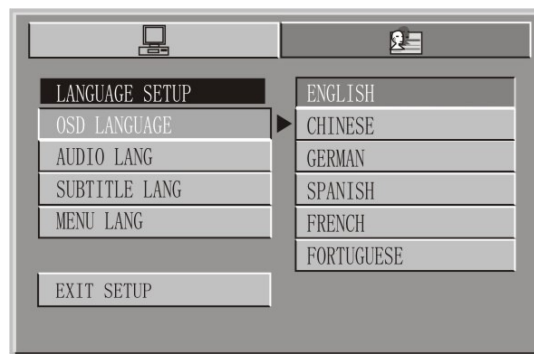
10.6 Réglage par défaut.

Pour restituer le Réglage– Sortie-Usine, veuillez sélectionner cet article et appuyer sur la touche "ENTER".



10.7 Sélection d'un langage OSD

Veuillez sélectionner le menu "OSD language", puis utilisez la touche curseur pour déplacer le curseur vers la langue souhaitée (anglais, chinois, allemande etc.) et appuyez sur la touche « ENTER ».



10.8 Sélection d'un langage audio

Veillez sélectionner le menu "AUDIO LANG", puis utilisez la touche curseur pour déplacer le curseur vers la langue désirée et appuyez sur la touche « ENTER ».



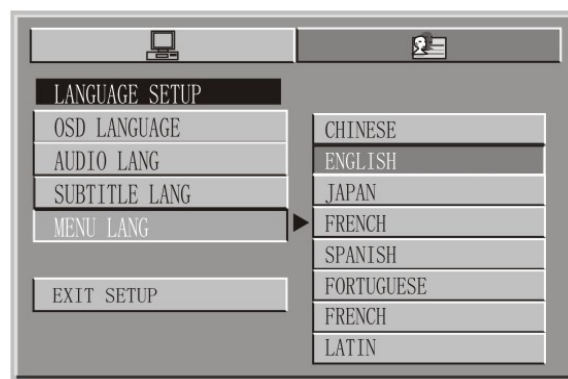
10.9 Sélection d'un langage sous-titré

Veillez sélectionner le menu "SUBTITLE LANG", puis utilisez la touche curseur pour déplacer le curseur vers la langue désirée et appuyez sur la touche « ENTER ».



10.10 Sélection du menu langue

Veillez sélectionner le menu "LANG", puis utilisez la touche curseur pour déplacer le curseur vers la langue désirée et appuyez sur la touche « ENTER ».



Note:

- 1) Si la langue n'est pas apparente, elle sera celle prévue par défaut dans le disque.
- 2) Langue par défaut: l'Anglais.

Veillez appuyer sur la touche MODE (de l'appareil) ou la touche TV (de la télécommande) pour sélectionner le Mode ATV.

11.1 Installation de l'antenne

Branchez l'antenne à la prise prévue à cet effet.

11.2 Réglage de l'ATV

Lorsque vous appuyez sur la touche "SETUP" (de l'appareil) ou sur la touche "MENU" (de la télécommande) en mode ATV, l'appareil sera en mode "réglage ATV". Le menu principal du réglage ATV est comme suivant:

```
ATV SETUP
TV FORMAT
AUTO SEARCH
```

Vous pouvez utiliser la touche "Haut/Bas" (de l'appareil ou de la télécommande) pour sélectionner le format TV ou auto search (Recherche automatique) et appuyer sur la touche "ENTER" (de la télécommande) ou ► (de l'appareil) pour confirmer.

Vous pouvez utiliser la touche "↶" (de l'appareil ou de la télécommande) pour revenir à la fonction précédente. Vous pouvez utiliser la touche « SETUP » (de la télécommande) ou la touche « MENU » (de l'appareil) pour sortir.

11.2.1 FORMAT TV

Vous pouvez sélectionner le format TV approprié quelque soit l'endroit où vous vous trouvez. Utilisez la touche "Haut/Bas" (de l'appareil ou de la télécommande) pour faire votre choix, et appuyez sur la touche "ENTER" (de la télécommande) ou ► (de l'appareil) pour confirmer.

Vous pouvez utiliser la touche "↶" (de l'appareil ou de la télécommande) pour revenir à la fonction précédente. Utilisez la touche «SETUP » (de la télécommande) ou la touche «MENU» (de l'appareil) pour sortir.

```
TV FORMAT
PAL BG
PAL I
PAL DK
SECAM L
SECAM L2
```

11.2.2 RECHERCHE AUTOMATIQUE

L'appareil recherchera automatiquement le programme si vous sélectionnez AUTO SEARCH. Et sur l'écran de l'appareil, s'affichera les informations comme ci-après:

```
AUTO SCAN 112.2 Mhz CH 02
VHF L
```

ou

```
AUTO SCAN 175.2 MHz CH 08
VHF H
```

ou

```
AUTO SCAN 631.2 Mhz CH 53
UHF
```

11.2.3 ZAPPING RAPIDE

L'appareil va vous proposer les chaînes ou programmes que vous pouvez activer ou désactiver (ON/OFF) lors d'un saut d'un poste à un autre, si vous sélectionnez skip

switch (zapping rapide) il vous sera possible de ? sauter ? certaines cha?nes que ne désirez pas voir, l'affichage a l'écran se fera comme suit :



```
SKIP SETUP
SKIP OFF
SKIP ON
```

Vous pouvez déplacer la zone de sélection via les touches haut/bas (Up/Down sur la télécommande ou sur l'appareil) et valider votre choix ou en appuyant sur ENTER (sur la télécommande) ou ► sur l'appareil.

Si vous désirez réactiver un programme non sélectionné, veuillez appuyer sur le nombre correspondant à la position de cette cha?ne sur le clavier numérique de la télécommande.

11.2.4 AFFICHAGE HAUTE SENSIBILITE

L'appareil activera la recherche en mode haute sensibilité si vous activez le mode FINE TUNE dans le chapitre ATV SETUP.

Vous pouvez déplacer la zone de sélection via les touches gauche/droite sur la télécommande ou sur l'appareil, l'écran de l'appareil affichera :



```
ATV SETUP
TV FORMAT
AUTO SEARCH
SKIP SWITCH
FINE TUNE <-


ATV SETUP
TV FORMAT
AUTO SEARCH
SKIP SWITCH
FINE TUNE >
```

11.3 Comment sélectionner un programme ATV

Vous pouvez utiliser la touche "CH+/CH-" (de l'appareil ou de la télécommande) pour sélectionner le programme.

Vous pouvez aussi utiliser les touches numériques pour sélectionner le programme.

11.4 Comment régler le volume

Vous pouvez utiliser la touche "V+ / V-" ou  pour régler le volume.

12. MODE DVB-T

Veuillez appuyer sur la touche "MODE" (de l'appareil) ou la touche « DVB » □ de la télécommande) pour sélectionner le mode DVB-T.

12.1 Installation de l'antenne

Branchez l'antenne à la prise prévue à cet effet.

12.2 Réglage du DVB-T

Lorsque vous appuyez sur la touche "SETUP" (de la télécommande) ou sur la touche « MENU » (de l'appareil) dans le mode DVB-T, l'appareil sera réglé en mode DVB-T. Le réglage DVB-T du menu principal est présenté comme suivant:



Vous pouvez utiliser la touche curseur et la touche "ENTER" pour sélectionner les réglages appropriés. Vous pouvez utiliser la touche "◀" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.3 Guide pour choisir les chaînes.

12.3.1 Chaînes TV

Quand vous choisissez des chaînes TV, l'écran présentera l'image suivante :

Note: Sans programme TV, les chaînes TV ne peuvent être sélectionnées.



Vous pouvez utiliser la touche “HAUT/BAS” pour sélectionner le programme TV et appuyer sur la touche “ENTER” pour confirmer votre choix. Utilisez la touche “GAUCHE/DROITE” pour changer la classification des programmes (Favor/Favoris, Movie/Cinéma, News/Informations ou Show/Spectacle).

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

Appuyez sur la touche “INFO” (de la télécommande) pour trier les chaînes, l’affichage ci-dessous apparaîtra:

Le tri systématique: A~Z, Z~A, Free [Libre] ~ Scramble [crypté], Scramble ~ Free, Transponder.

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.



12.3.2 Stations Radio

Lorsque vous sélectionnez les stations radio, l'écran présentera l'image suivante:

Note: Sans programme radio, les stations radio ne peuvent être sélectionnées.



Vous pouvez utiliser la touche “HAUT/BAS” pour sélectionner le Programme Radio, et appuyez sur la touche “ENTER” pour confirmer votre choix. Utilisez la touche “GAUCHE/DROITE” pour changer la classification du programme.

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

Appuyer sur la touche "INFO" (de la télécommande) pour trier les chaînes, l'affichage ci-dessous apparaîtra:

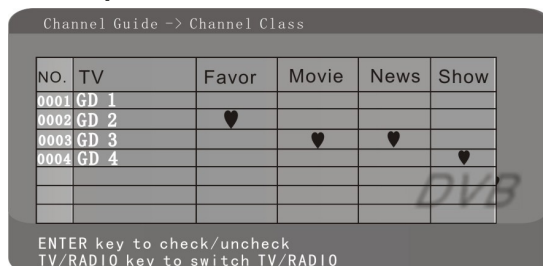
Le tri systématique: A~Z, Z~A, Free~ Scramble, Scramble ~ Free, Transponder.

Vous pouvez utiliser la touche "↶" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.3.3 Classer les chaînes

Lorsque vous sélectionnez "Channels Class", l'écran affiche l'image suivante:

Note: Sans programme TV /Radio, la classification des chaînes favorites ne peut être inopérante.



Vous pouvez utiliser la touche curseur et la touche "ENTER" pour classer vos programmes.

Appuyez de nouveau sur la touche « ENTER » pour annuler votre choix.

Appuyez sur la touche "TV/Radio" (de la télécommande) pour changer le mode TV ou Radio.

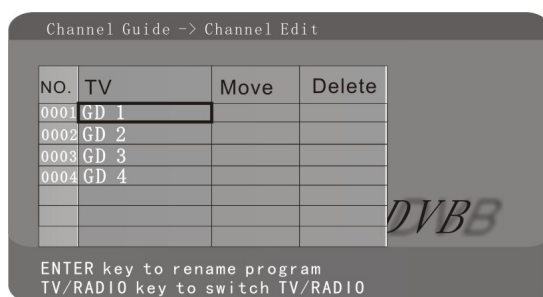
Vous pouvez utiliser la touche "↶" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.3.4 Editer des chaînes

Lorsque vous sélectionnez "Channel Edit", l'écran affichera l'image suivante:

Note: Sans programme TV /Radio, le "Channel Edit" ne peut être sélectionné.

1) Renommer un programme



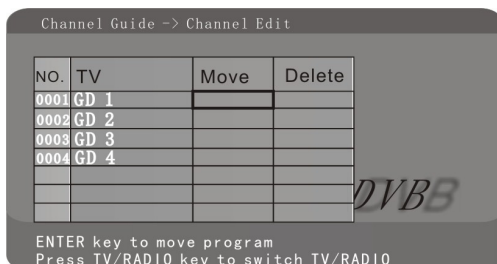
Vous pouvez utiliser la touche "HAUT/BAS" pour sélectionner le programme que vous souhaitez renommer, et appuyer sur la touche "ENTER" pour confirmer votre choix.

Puis utilisez la touche "HAUT/BAS" pour choisir le caractère, et utilisez la touche "GAUCHE/DROITE" pour changer de position, et appuyez sur la touche "ENTER" pour terminer la fonction "renommer".

Appuyez sur la touche "TV/Radio" (de la télécommande) pour changer le mode TV ou Radio.

Vous pouvez utiliser la touche "↶" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

(2) Déplacer un programme

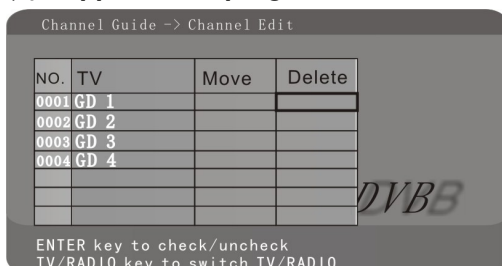


Vous pouvez utiliser la touche “UP/DOWN” pour déplacer le programme souhaité, et appuyer sur la touche “ENTER” pour terminer le déplacement.

Appuyez sur la touche “TV/Radio” (de la télécommande) pour changer le mode TV ou Radio.

Vous pouvez utiliser la touche “” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

(3) Supprimer un programme



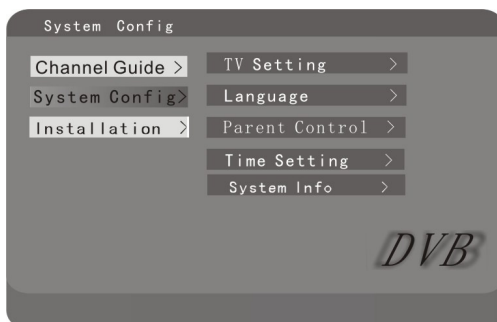
Vous pouvez utiliser la touche “UP/DOWN” pour supprimer un programme souhaité, et appuyer sur la touche “ENTER” pour confirmer votre choix. Appuyez de nouveau la touche « ENTER » pour annuler votre choix.

Appuyez sur la touche “TV/Radio” (de la télécommande) pour changer le mode TV ou Radio.

Vous pouvez utiliser la touche “” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.4 Configuration du système

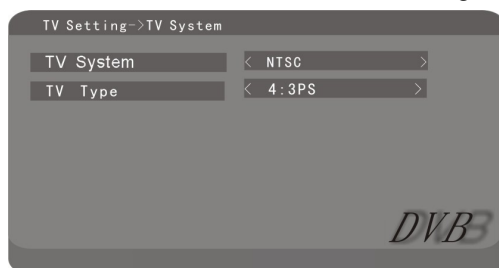
Lorsque vous sélectionnez le “System Config”, l’écran affichera l’image suivante:



Vous pouvez utiliser la touche du curseur et la touche “ENTER” pour sélectionner les réglages appropriés. Vous pouvez utiliser la touche “” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.4.1 Réglage de la TV (TV Setting)

Quand vous sélectionnez le “TV Setting”, l’écran affichera l’image suivante:

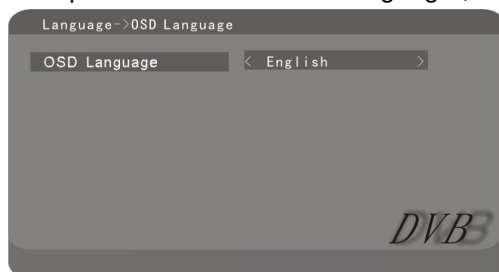


Vous pouvez utiliser le curseur “Up/Down” pour sélectionner le “TV System” et le “TV Type”. Utilisez le curseur « Left/Right » pour choisir le réglage approprié. Appuyez sur la touche « ENTER » pour afficher la liste.

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.4.2 Choix des langues.

Lorsque vous sélectionnez “Language”, l’écran affichera l’image suivante:

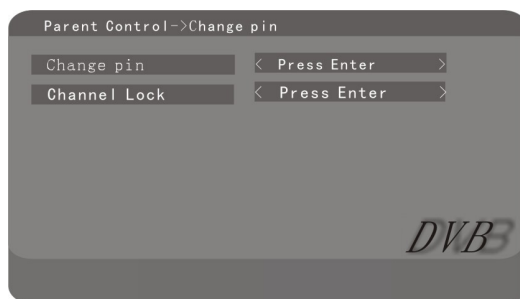


Vous pouvez utiliser le curseur “Haut/Bas” pour sélectionner « OSD Language ». Utiliser le curseur « Gauche/Droite» pour sélectionner la langue OSD souhaitée. Appuyer sur la touche « ENTER » pour afficher la liste.

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.4.3 Contrôle parental.

Lorsque vous sélectionnez le “Contrôle parental”, l’écran affichera l’image suivante:

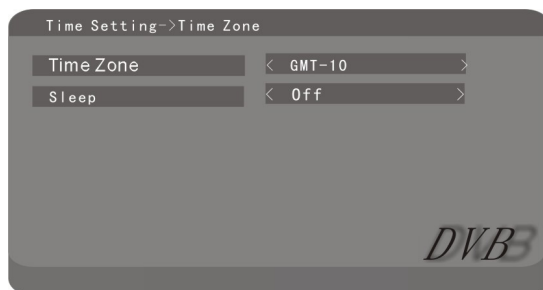


Vous pouvez utiliser le curseur “Haut/Bas” pour sélectionner le changement de votre code confidentiel, et le verrouillage des chaînes. Appuyer sur la touche « ENTER » pour confirmer.

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.4.4 Réglage de l'heure

Lorsque vous sélectionnez le "Time setting", l'écran affichera l'image suivante:

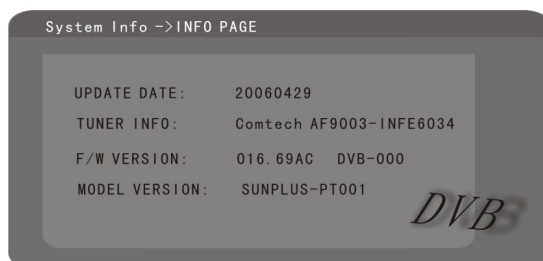


Vous pouvez utiliser le curseur "Haut/Bas" pour sélectionner la « Time Zone » [Zone horaire], et le « Sleep ». Utilisez le curseur « Gauche/Droite » pour sélectionner le réglage approprié. Appuyez sur la touche « ENTER » pour afficher la liste.

Vous pouvez utiliser la touche "↶" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.4.5 Informations système

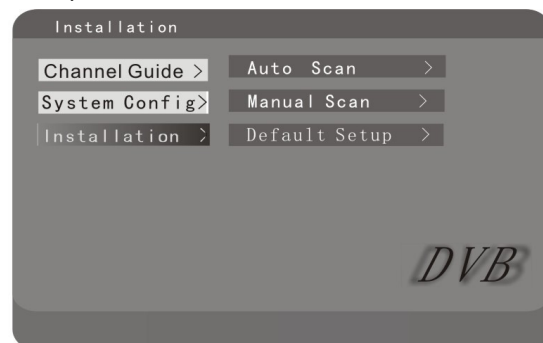
Lorsque vous sélectionnez "System info", l'écran affichera l'image suivante:



Vous pouvez utiliser la touche "↶" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.5 Installation

Lorsque vous sélectionnez la fonction "Installation", l'écran affichera l'image suivante:



Vous pouvez utiliser la touche curseur et la touche "ENTER" pour sélectionner « l'auto scan/scanner automatique », le « manual scan/scan manuel », et le « Réglage par défaut ».

Vous pouvez utiliser la touche "↶" pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.5.1 Scannage automatique

Quand vous sélectionnez la fonction “Auto Scan”, l’écran affichera l’image suivante:



Vous pouvez utiliser le curseur “Up/Down” pour sélectionner le “Country” [Pays] ou le «start scan» [démarrage du scanner]

(1) Sélection du pays

Utilisez le curseur “Gauche/Droite” pour sélectionner le pays souhaité.

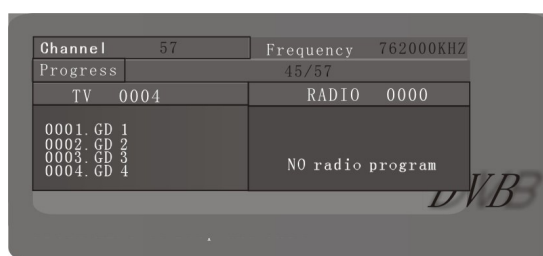
Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

(2) Démarrage du Scannage

Appuyez sur la touche “ENTER” pour confirmer. Et l’écran affichera l’image suivante:

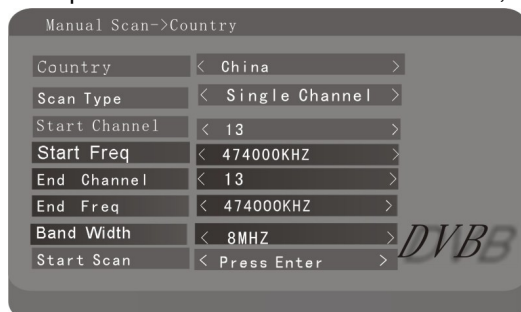
L’appareil recherchera automatiquement le programme.

Utiliser la touche « SETUP » pour arrêter et sortir.



12.5.2 Scannage manuel

Lorsque vous sélectionnez “Manual Scan”, l’écran affichera l’image suivante:



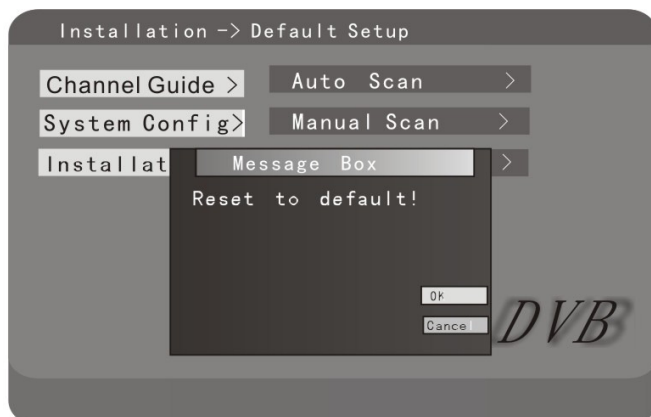
Vous pouvez utiliser le curseur “Gauche/Droite” pour sélectionner le “country” [Pays], le “scan type” [type de scannage], et le “Start channel” [Démarrage de la chaîne] souhaité. Utilisez le curseur “Left/Right” pour sélectionner le réglage approprié.

Puis utilisez le curseur “UP/DOWN” pour sélectionner le “Start can” et appuyez sur la touche “ENTER” pour confirmer.

Vous pouvez utiliser la touche “↶” pour revenir à la fonction précédente, et utiliser la touche « SETUP » pour sortir.

12.5.3 Réglage par Défaut (Default Setup)

Quand vous sélectionnez le "Default Setup", l'écran affichera l'image suivante:



Vous pouvez utiliser le curseur "Up/Down" sur "OK", "cancel/suppression". Puis appuyez sur la touche « ENTER » pour confirmer.


12.6 Comment sélectionner le programme DVB-T/radio.

Vous pouvez utiliser la touche "CH+/CH-" (de l'appareil et de la télécommande) pour sélectionner le programme.

12.7 Comment sélectionner le programme favori DVB-T/radio

Vous pouvez utiliser la touche "FAV+/FAV-" (de la télécommande) pour sélectionner le programme préféré.

12.8 Comment régler le volume

Vous pouvez utiliser la touche "v+ / v-" (de la télécommande) ou  (de l'appareil) pour régler le volume.

13. Problèmes courants

Veillez vous référer aux instructions suivantes quand vous rencontrez des problèmes avec cet appareil. Si le problème persiste, veuillez consulter votre service après vente le plus proche.

PROBLEME	RAISON POSSIBLE	SOLUTION
Le disque n'est pas lu	Erreur disque	Insérez le disque dans la bonne direction
	Disque sale ou rayé	Utilisez un bon disque
	Erreur du code de la zone	Utilisez le bon code zone du disque
Pas d'image à la TV	Câble détaché	Réinsérez le câble
	Erreur de configuration	Régalez la TV ou l'unité correctement
Pas de son dans les haut-parleurs	Utilisation des écouteurs	Retirez les écouteurs
Pas de son dans la T ou les amplificateur	Câble détaché	Réinsérez le câble
	Erreur de connexion de câble	Connectez le câble correctement
Différents volumes pour DVD/CD	Disques enregistrés différemment	Ajustez le niveau de volume
La batterie ne charge pas	L'adaptateur est détaché	Réinsérez l'adaptateur
Pas de signal	Antenne détachée	Réinsérez l'antenne



Si vous souhaitez vous débarrasser ultérieurement du produit, veuillez noter que :
les déchets électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets domestiques.
Veuillez les faire déposer dans les centres de recyclage existants. Contactez les
autorités locales ou distributeurs pour obtenir de plus amples informations.
(Directive de l'équipement électronique et des déchets électriques).

